

Pučko otvoreno učilište Buje

Università popolare aperta di Buie

Program rada za 2021. godinu

Buje, listopad 2020.

SADRŽAJ

1	Opći podaci, misija i vizija	3
2	Plan obrazovno-kulturnih aktivnosti	4
3	Plan redovitih aktivnosti	10
4	Planirani projekti	11

1. OPĆI PODACI, MISIJA I VIZIJA

Pučko otvoreno učilište Buje – Università popolare aperta di Buie, je javna neprofitna ustanova čiji je osnivač Grad Buje. Ukupno zapošljava 7 djelatnika i to ravnatelja, stručnog suradnika – knjižničara (koja je trenutno na porodiljnom dopustu), zamjenika stručnog suradnika – knjižničara (na određeno vrijeme), predstojnika Gradskog muzeja i galerije, voditelja računovodstva-administrator, kućnog majstora – ložič-scenski tehničar te spremačicu.

POU Buje provodi djelatnosti koje su utvrđene Zakonom o institucijama, Zakonom o Pučkim otvorenim učilištima (NN 54/97). U svom djelovanju provodi i odredbe drugih zakona koje se odnose na pojedinačne djelatnosti koje izvodi (Zakon o knjižnicama, Zakon o muzejima i sl.).

Pučko otvoreno učilište svoje djelatnosti provodi u matičnoj zgradi na adresi Trg J.B. Tita 6, u kojoj se nalazi i Podružnica Gradske knjižnice, te na adresi Trg slobode 1, gdje se nalaze Podružnice Gradski muzej Buje i Podružnica Gradska galerija Orsola.

MISIJA

Unapređenje kvalitete ponude, organizacije i provedbe obrazovnih i kulturnih programa i događanja s ciljem podizanja općeg znanja i vještina korisnika u skladu sa suvremenim izazovima i potrebama današnjeg društva.

VIZIJA

2020. godina bila je krizna godina zbog novonastale epidemiološke situacije prouzročene novom vrstom koronavirusa (Covid -19). Sveukupni sektor posvećen kulturi osjetio je, na globalnoj razini, posljedice koje su dovele do nemogućnosti realiziranja planiranih projekata. Unatoč tome Pou Buje nije prekinuo svoj rad nego je uspostavio nove suradnje I pronašao nove ponude za razne programe. Imajući na umu da trenutna svjetska situacija nije pouzdana niti stabilna te je upitno hoćemo li biti u mogućnosti realizirati predviđene programe u klasičnom obliku, vizija Pou Buje okrenula se prema multimedijalnim sredstvima i nastavlja zadržati kontakt s publikom zahvaljujući društvenim mrežama i Youtube kanalima.

Naša je vizija stvoriti ustanovu usmjerenu cjeloživotnom učenju, bogatu programima koji potiču razvoj temeljnih kompetencija za korisnike sve životne dobi, ugodno mjesto za rad s adekvatno uređenim i dobro opremljenim prostorom, uvijek ukorak s novim tehnologijama te s ustrojenim sustavnom osiguranja kvalitete. Pružati profesionalne programe za građane i poduzeća te edukativno-odgojno-kreativno-kulturne radionice za različite dobne i socijalne skupine s naglaskom na učenje kroz zabavu. Izgraditi i njegovati kvalitetne partnerske odnose s različitim organizacijama iz profitnog i neprofitnog sektora s ciljem zajedničkog kreiranja primjenjivog, sveobuhvatnog i svrsishodnog programa koji će zadovoljiti potrebe korisnika različite dobi, interesa i sklonosti.

2. PLAN OBRAZOVNO – KULTURNIH AKTIVNOSTI

Pod Planom obrazovno-kulturnih edukacija podrazumijevaju se aktivnosti koje se odvijaju u prostorima Pučkog otvorenog učilišta Buje, knjižnice, muzeja i galerije, a u organizaciji su i pod vodstvom Pučkog otvorenog učilišta.

a) Jedinstveni odjel za opće poslove, obrazovanje i kulturu

AKTIVNOST	KRATAK OPIS	VODITELJ AKTIVNOSTI	MAX. BROJ POLAZNIKA
Radionice informatike	Radionice Photoshopa, Indesign-a i Illustratora za osobe od 16 do 43 godine	Dragana Savić	30
Tečajevi jezika za odrasle	Besplatni tečajevi raznih jezika pod vodstvom izvornih govornika odvijat će se u proljeće 2020. god.	Volonteri Europske volonterske službe (EVS)	Do 15 po jeziku
Radionice Etno-glazbe Istre za škole i odrasle	Organizacija besplatnih radionica etno-glazbe za učenike i odrasle pod vodstvom stručnjaka. Cilj je naučiti povijest, jedinstvenosti istarske glazbe i istarskih instrumenata. Radionica nije se održala u 2020.g. zbog Covid-a.	Rosanna Bubola U suradnji s vanjskim suradnicima	Po 50 polaznika po radionici
Edukacija poduzetnika	Ciklus tečaja namijenjenih promotivnim aktivnostima i povećanja njihovih kompetencija u području promocije, kompetencija i konkurentnosti lokalnih poduzetnika	U suradnji s vanjskim suradnicima	Po 15-20 polaznika po radionici
Alternativne ferije za djecu Čakule	Djeca će u kampu, tijekom srpnja u trajanju od 4 tjedna, moći sudjelovati u različitim radionicama poput: radionice	Organizacijski tim	4 grupe do 15 polaznika

	<p>pokreta i plesa, bubnjeva, plesne, likovne, literarne, scenske, kreativne, informatičke, arheološke, speleološke, ekološke i jezičnih radionica (engleski i talijanski/hrvatski). Osim radionica, u planu je niz zabavnih i edukativnih igara, te bar jednom tjedno - odlazak na more uz organiziranu školu plivanja pod mentorstvom certificirane učiteljice plivanja.</p>	<p>Voditeljica: Elsa Demark Mazalović</p>	<p>ukupno do 60 polaznika</p>
<p>VII. Ciklus konferencija “Kaštel Rota u Momjanu”</p>	<p>Planirano održati 4 konferencija na temu «Kaštel Rota u Momjanu» te završni koncert s izložbom</p>	<p>Tanja Šufraj</p>	<p>Do 50 posjetitelja po konferenciji</p>
<p>Razne kulturne manifestacije</p>	<p>Organizacija raznih kulturnih manifestacija kao što su Ženart-Donnart, IstrArt, Dani grožđa, Fotografski natječaj za mlade, Piščaci i gunjci i sl.</p>	<p>Organizacijski tim</p>	<p>Do 7000</p>
<p>@rtROOM</p>	<p>Organizacija raznih kreativnih radionica za djecu, razne izložbe (škola, amaterskih umjetnika, Centar za inkluziju i sl...)</p>	<p>Organizacijski tim</p>	<p>/</p>
<p>Bujsko kulturno ljeto</p>	<p>Organizacija niza kulturno-umjetničkih događanja i radionica (koncerti, književne večeri, plesne točke, filmovi, dramske točke i sl.) na različitim lokacijama grada, tijekom srpnja i kolovoza.</p>	<p>Organizacijski tim</p>	<p>50-80 po večeri</p>
<p>Međunarodni orguljaški festival</p>	<p>POU Buje ušlo je u 2020.g. u organizacijskog tima Međunarodnog orguljaškog</p>	<p>Rosanna Bubola Organizacijski</p>	<p>70 po večeri</p>

„Organum Histriae“	festivala „Organum Histriae“ dugoročan projekt zaštite, obnove i revitalizacije orgulja i orguljske glazbe u Istri. Osim vrijednog međunarodnog festivala koji uključuje razna koncertna događanja i popratne sadržaje, ovaj projekt prvenstveno predstavlja orguljsku baštinu koja neopravdano veći dio godine leži zaboravljena i zapuštena. Festival predviđa organizaciju koncerata, radionica i popratnih manifestacija u Bujama i raznim lokacijama Istre.	tim U suradnji s vanjskim suradnicima Lifesyle d.o.o. i Udruga „Organum Histriae“	
Ciklus predavanja	Ciklus predavanja o kulturnoj baštini i tradiciji Istre i šire	Organizacijski tim	50-80 po večeri
Piano Day 2021	21.03.2021. Međunarodni dan klavira - koncert	Organizacijski tim	80
Ciklus predavanja o prvoj pomoći	Organizacija niza ciljanih radionica o prvoj pomoći za građane u suradnji s Crvenim križem Bujštine	Organizacijski tim Crveni križ Bujštine	50-80
Razni kreativni tečajevi	Organizacija niza kreativnih tečajeva za građane svih uzrasta (decoupage, krojenje i šivanje, slikanje, keramika, mozaik, crtanje i sl.)	Organizacijski tim	100-200
Razigrani poluotok	Kazališna manifestacija za djecu u 9 gradova u Istri u sklopu koje će se Teatar Naranča predstaviti djeci cjelovečernji program bez naplate ulaznica. Manifestacija uključuju:	Teatar Naranča (Pula)	50

	glumačku povorku, edukativni razgovor, izvedba predstave, animacijski program i druženje sa glumcima.		
Miris sjećanja – imerzivno kazalište	Miris sjećanja je projekt koji želi prikazati i realizirati nove inovativne umjetničke oblike koje interpretiraju kulturnu baštinu kroz istraživanje povijesti, teritorija, uključujući zajednicu bujskog područja i šire u svim fazama projekta. Imerzivno kazalište je vrlo svježja inovacija u kazalištu koju želimo uvesti u naše područje kao dobru praksu kulture. Dramske radionice, realizacija predstave i aktivno uključenje svih uzrastaja i ranjivih skupina naše zajednice su glavni ciljevi ovog inovativnog projekta koji hoće promovirati naš Grad kroz kulturu.	Rosanna Bubola, organizacijski tim u suradnji sa vanjskim suradnicima prof. Mirko Stojković i prof. Sabolč Tolnai	15 po radionici + do 15 sudionika po večeri (imerzivno kazalište/interakcijska predstava)
Kino Istra – Cinema Istria	Kino Istra – Cinema Istria (Movies in Motion) Kino Istra – Cinema Istria (Movies in Motion) je dio EU projekta „Kina kao inovativna središta kulture lokalne zajednice“. Projektom se potiču inicijative koje kroz inventivne načine stvaranja kulturnih središta oko kina, prije svega u mjestima koja nemaju redovnog kino-programa, populariziraju kino prikazivanje i potiču razvoj kulturne publike. Imajući u vidu nekadašnju ulogu kina u lokalnim zajednicama, kroz ovaj	Motovun Film Festival i partneri Zavod Kino otok, Slovenija Hrvatski filmski savez, Hrvatska Live Cinema ltd, Ujedinjeno Kraljevstvo International Filmmaking Academy, Italija	100 po projekciji

	<p>projekt želimo osnažiti lokalna kina, kulturne inicijative i djelatnike u kulturi da budu inovativni i da preuzmu aktivniju ulogu u stvaranju kulturne ponude u svojim lokalnim zajednicama. Kroz razvoj publike, ali i osnaživanje i educiranje kulturnih radnika i sudionika u programima želimo potaknuti kina (kulturne centre) da omoguće ne samo audiovizualni sadržaj, već i ostali kulturni sadržaj kao i obrazovne i zabavne aktivnosti namijenjene mladima. U projektu sudjeluje i slovenski dio Istre i to sa događanjima u pet mjesta slovenskog dijela Istre, objedinjujući tako čitavu regiju i predstavljajući oblik prekogranične regionalne kulturne suradnje. Također, moguće je organizirati posebne projekcije (ili dodatne sadržaje) za talijansku zajednicu - projekcije novih talijanskih filmova.</p>		
--	--	--	--

b) Gradska Knjižnica

AKTIVNOST	KRATAK OPIS	VODITELJ AKTIVNOSTI	MAX. BROJ KORISNIKA
Čitajmo i igravimo se zajedno	Radionica za djecu vrtića, 1 mjesečno talijanski i hrvatski vrtić, tokom godine prema dogovoru s vrtićem Siječanj, veljača	Organizacijski tim	25
Volim čitati-amo	Natjecanje u čitanju za učenike	Organizacijski	do 100

leggere	OŠ 'hr i tal škole), počinje u Mjesecu hrvatske knjige, a podjela nagrada je u ožujku	tim	
Noć knjige	Program na određenu temu (ožujak-travanj)	Organizacijski tim	do 30
Tržnica knjiga	Prodaja, razmjena knjiga u atriju POU (tijekom godine nekoliko puta)	Organizacijski tim U suradnji sa Centrom za inkluziju	do 100
Mjesec hrvatske knjige	Gostovanja autora, radionice, izložbe, organizirani posjeti knjižnici (15.10.-15.11.)	Organizacijski tim	100-200
Dan poezije	Večer poezije, gostovanje mladih bujskih pjesnika	Organizacijski tim	do 40
Predstavljanje knjiga	Suradnja s Maticom hrvatskom	Organizacijski tim	30-50
Organiziranje kreativnih radionica određenim temama	Tokom cijele godine održavat će se kreativne radionice s djecom (Uskrs, Božić, Halloween itd.)	Organizacijski tim	Do 20 polaznika po radionici
Čitaj (o) psu	Udruga za pet therapy Ideficijenter, radionica namjenjena djeci s posebnim potrebama (svibanj i rujan)	Organizacijski tim Udruga Ideficijenter	12 djece po radionici
Naj čitač	Podjela nagrade najčitaču knjižnice kroz 2021. godinu, podjela 1.-3.mjesta	Organizacijski tim	3
Put orhideja uz stihove V. Acquavite	Terenska edukativna nastava (prijevod, šetnja, edukacija)	Organizacijski tim	30

c) Gradski muzej - etnografska zbirka Buje i Gradska galerija Orsola

AKTIVNOST	KRATAK OPIS	VODITELJ AKTIVNOSTI	MAX. BROJ KORISNIKA
Noć Muzeja 2021.	29.01.2021. Hrvatsko muzejsko društvo organizira 16. Noć Muzeja pod nazivom Zadaće muzeja u uvjetima kriza!!	Tanja Šuflaj	Posjetitelji: Do 300
Sudjelovanje na stručnom skupu "Piccoli Musei" u Italiji	Sudjelovanje na stručnom skupu malih muzeja u Toskani u Italiji gdje će biti predstavljan Etnografski muzej	Tanja Šuflaj	1 osoba sudjeluje iz POU Buje, na skupu do 800 sudionika
25. edukativna muzejska akcija povodom Međunarodnog dana muzeja	18.4.-18.5.2022. Povezano s temom Međunarodnog dana muzeja	Tanja Šuflaj	do 150
Međunarodni dan muzeja 2021.	18.05.2021. Gradski muzej će prigodno obilježiti Međunarodni dan muzeja 2020. čija je tema „Muzeji za različitost i uključivost”	Tanja Šuflaj	do 500
Organizacija raznih izložbi	Tijekom godine organizacija profesionalnih i amaterskih izložbi u GG Orsola i kuli Sv. Martina	Organizacijski tim	Do 1000
Prikupljanje muzejske građe	Konstantno prikupljanje povijesne i muzejske građe za stalni postav Etnografskog muzeja tijekom cijele godine	Tanja Šuflaj	

Inventarizacija muzejske građe	Inventarizacija i digitalizacija materijala bujske stare uljare Dokumentacija se vodi u programu za inventarizaciju M++.	Tanja Šuflaj	
---------------------------------------	---	--------------	--

3. PLAN REDOVITIH AKTIVNOSTI

Pod Planom redovitih aktivnosti podrazumijevaju se aktivnosti koje se odvijaju u prostorima Pučkog otvorenog učilišta Buje, a u kojima je POU suorganizator i/ili u kojima sudjeluju djelatnici POU pružajući tehničku i stručnu potporu.

AKTIVNOST	KRATAK OPIS	VODITELJ AKTIVNOSTI	BROJ KORISNIKA
Medicinska gimnastika	Medicinska gimnastika se odvija dva puta tjedno po sat vremena (utorkom i petkom)	Mirjana Srdar	15-20
Tibetanska joga	Vježbe tibetanske joge provode se dvaput tjedno (ponedjeljkom i četvrtkom)	Svjetlana Kosanović	10-12
Meditacija	Vođena meditacija tijekom ljetnih mjeseci	Dragana Valenta	30
Integrativne radionice	Ciklus predavanja interaktivnog tipa i sadrži kratke iskustvene vježbe samopromatranja. Voditeljica je završila školovanje u Centru za integrativni razvoj (CIR) u Zagrebu koji je član Saveza psihoterapijskih udruga Hrvatske (SPUH). Organizatorica je predavanja i iskustvenih radionica na teme osobnog razvoja integrativne tjelesno-orijentirane metode.	Naike Dapiran	30
Udruga pčelara bujštine	Sastanci pčelara bujštine odvijaju se u učionici POU jednom mjesečno, te dva-tri puta godišnje se organiziraju različita ciljana predavanja.	Slavko Biuk	60-80

<p>International Academy Crescendo</p>	<p><i>International Academy Crescendo</i> je tijelo za obrazovanje i promociju kulturnog humanizma, umjetnosti, kreativnosti i lokalnog povijesnog teritorija vezanog uz područje istočnog Jadrana i crvene zemlje / Terra Rossa.</p> <p>Tim profesionalaca: kreativni, internacionalni glazbeni specijalisti, pedagozi, specijalistu i komunikaciji i marketingu, nakon dugogodišnjeg profesionalnog usavršavanja u Europi, žele prenijeti svoje metode i znanja na teritoriju bogatom tradicije i kulture, postajući tako internacionalna referentna točka.</p> <p>Tečajevi i programi:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Glazbeni tečajevi za predškolski i osnovno školski uzrast - Tečajevi pop i opernog pjevanja, udaraljka, klavira, gitare, glazbeni laboratoriji, masterclass i seminari - IA Crescendo, glazbeni vrtić i glazbena škola u kojoj nema prijemnih ispita. Dijete ima priliku izraziti svoju kreativnost i osobnost glazbenim izrazom, u kojem se iznimno cijeni glazbena improvizacija koristeći funkcionalnu glazbenu metodu (- FGM -) Elly Bašić. -IA Crescendo nudi ne samo profesionalnu glazbenu edukaciju već i tečajeve, izložbe, natjecanja i kampuse. - IA Crescendo strateški je smještena u Bujama, na poziciji koja spaja susjedne države, Sloveniju i Italiju 	<p>Lora Pavletić sa suradnicima: Tom Hmeljak, Vesna Zuppin, Mojca Milič</p>	<p>10-15 tečaju</p> <p>po</p>
---	--	---	-----------------------------------

--	--	--	--

4. PLANIRANI PROJEKTI

U svrhu povećanja ponude obrazovnih i kulturno-umjetničkih programa, plan je da se u 2021. godini razvijaju projektne aktivnosti kroz četiri glavna područja:

1. *Razvoj kulturnih manifestacija i očuvanje tradicije*

- Razvoj ponajprije vodene amaterske umjetnosti kroz dva već postojeća, ali nedovoljno razvijena projekta:
 - a) **ŽenArt - DonnArt** – projekt namijenjen amaterskom stvaralaštvu žena i poticanju izražavanja žena kao umjetnica.
 - b) **Glazbeni poučak** – prijava na natječaj Istarske županije za udruge u partnerstvu sa udrugom Glazbeni poučak iz Pule s ciljem približavanja klasične glazbe mladima kroz zanimljive koncerte i radionice.
 - c) **MINK** – Piščaci gunjci; Miris sjećanja – imerzivno kazalište; Opremanje Gradske knjižnice - II faza; Investicijske projekte: obnova garderoba kazališne dvorane - II faza; izrada kataloga za izložbu „Digitron_Utopia” i nabava građe; Cilj nam je, u suradnji sa Visualiom grupom, realizirati besplatan program za djecu predškolske i osnovnoškolske dobi iz Momjana. Marko Bolković iz Visualie održat će radionicu naziva Reality Painting u sklopu kojeg će polaznici pripremati koncept, zajednički razraditi aktivnost i, na temelju povijesti grofova Rote iz Momjana, realizirati crteže za kulu srednjovjekovnog kaštela; Međunarodni orguljaški festival Organum Histriae; Alternativne ferije za djecu „Čakole“.
 - d) **IŽ** – VII. Ciklus predavanja “Kaštel Rota u Momjanu”; Piščaci i gunjci; Organum Histriae; Radionice-Etno glazba Istre
 - e) POU Buje partner je u projektu za dodjelu bezpovratnih sredstava Jačanje kapaciteta organizacija civilnoga društvo za popularizaciju STEM-a. Nositelj projekta je RETRO INFO- Udruga za očuvanje informatičke baštine iz Zagreba.

5. 70. OBLJETNICA PUČKOG OTVORENOG UČILIŠTA

Uzimajući u obzir epidemiološku situaciju (Covid19), u 2021. g., odlučili smo proslaviti 70. obljetnicu osnutka POU-a Buje povijesno-multimedijalnom izložbom baziranoj na arhivskom materijalu. Izložba će biti popraćena video-projeksijama u kojima ćemo snimiti impresije, anegdote i sjećanja osoba koje su radile ili surađivale sa Pučkim ili su na neki način povezane za njegovu povijest. Cilj izložbe je da se ista ne zaustavi samo u Bujama nego da kruži po izložbenim prostorijama Istre.

Ravnateljica
Rosanna Bubola